



## ZMLUVA

### I. Zmluvné strany

#### MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO LEVICE

Sládkovičova 2  
934 01 Levice

Zastúpené: Bc. Berta Jasečková – riaditeľka MsKS  
IČO: 00060526  
DIČ: 2020401350  
Bankové spojenie: Volksbank Slovensko, a.s., pobočka Levice  
číslo účtu: 4440001208/3100  
[kulturalv@mail.t-com.sk](mailto:kulturalv@mail.t-com.sk)  
*Ako objednávateľ*

a  
**Stanislav Vitáloš**

Adresa:  
ČOP:  
Rod.č.:  
Bankové spojenie:  
číslo účtu:

Ako dodávateľ

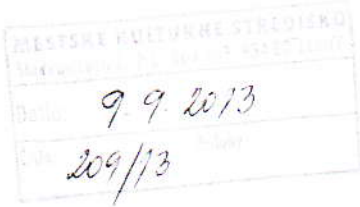
### II. Predmet plnenia.

Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie hudobnej produkcie na podujatí „ Levický jarmok „  
v hudobnom programe Senzi Tour 2013

a): Miesto konania: **Levice, Námestie hrdinov**  
b): Čas konania (deň, hodina): **16.00 hod**

### III. Hlavné platobné podmienky.

MsKS zaplatí za zabezpečenie na hore uvedenom podujatí dohodnutú sumu vo výške **200,- €**  
k vrátane všetkých nákladov, formou prevodu na hore uvedený účet po uskutočnení podujatia.



# ZMLUVA

Č.1910/2013

## O UMELECKÉ DIELO

uzatvorená podľa § 18 a nasl. Obchodného zákonníka  
medzi

### Dodávateľom:

#### Art Floyd s.r.o.

zastúpený: Peter Quarda - konateľ

sídlo: Májkova 1

811 07 Bratislava

IČO : 47 012 862

DIČ : 202 371 8114

Bankové spojenie: Tatra banka a.s. č.ú.: 292 889 1612/1100

A

### Objednávateľom:

.....

#### Mestské kultúrne stredisko Levice

Adresa : A. Sládkoviča 2, 934 01 Levice

Zastúpené: Bc. Berta Jasečková- riaditeľka

IČO: 00060526

DIČ: 2020401350

Banka/Bank: Sberbank Slovensko.as.

Č.ú.: 4440001208/3100

## I. Predmet zmluvy

Zmluvné strany sa dohodli na predmete zmluvy: vystúpenie orchestra Cigánski diabli v rozsahu cca 60 minút, dňa 19.10.2013 v čase od 18:00 hod., na podujatí Levický jarmok 2013 v Leviciach. Cena za realizáciu vystúpenia vrátane dopravných nákladov je zmluvnými stranami dohodnutá vo výške 2300,-Eur.

## II. Vykonanie diela a spolupôsobenie objednávateľa

1./ Objednávateľ sa zaväzuje uskutočniť vystúpenie so všetkými náležitosťami, ktoré vyplývajú preňho podľa zákona č. 618/2003 Z. z., o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom.

2./ Objednávateľ sa zaväzuje dodať kvalitné zabezpečenie akustickej a zvukovej stránky vystúpenia podľa technických a zvukárskych požiadaviek a podľa technického ridera, ktorý je súčasťou tejto zmluvy.

3./ Objednávateľ zabezpečí všetky požadované náležitosti zo strany interpretov podľa dohody a to nasledovne:

- Adekvátne kultúrne miesto na vystúpenie
- Šatňu alebo primeraný priestor pre odloženie osobných vecí a občerstvenie pre účinkujúcich interpretov (minerálky, nealko, káva, studená alebo teplá strava)
- 2 pomocných pracovníkov na vyloženie a naloženie hudobného nástroja - cimbalu
- Umožní pred vystúpením zvukovú skúšku v súčinnosti s objednávateľom povereným technickým pracovníkom v trvaní 30 min.

### III. Platby

1./ Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť sumu za realizáciu predmetu zmluvy v celkovej výške 2300,-Eur, prevodom na účet dodávateľa do 14 dní po realizácii vystúpenia na základe faktúry vystavenej dodávateľom.

### IV. Ostatné dojednania

1. Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom jej podpísania.
2. Zmenu tejto zmluvy je možné uskutočniť formou písomného dodatku k tejto zmluve podpísaným obidvoma zmluvnými stranami, najneskôr však do 14 dní pred termínom vykonania predmetu zmluvy.
3. Táto zmluva sa vyhotovuje v 2 exemplároch, z toho 1 obdrží objednávateľ a jeden dodávateľ.
4. Náležitosti touto zmluvou neupravené sa riadia prísl. ustanoveniami Obchodného zákonníka.
5. V prípade, že Dodávateľ nezabezpečí uskutočnenie vystúpenia v dojednanom rozsahu a čase a neoboznami Objednávateľa min. 5 dní pred vystúpením o zrušení predmetu zmluvy, má Objednávateľ nárok na zmluvnú pokutu vo výške 50% z dohodnutého honoráru – výnimku tvorí (živelná pohroma, choroba, úmrtia, vojnový stav...)
6. V prípade, že Objednávateľ neuskutoční dohodnuté vystúpenie interpretov a neoboznami Dodávateľa min. 10 dní pred vystúpením o zrušení predmetu zmluvy, má Dodávateľ nárok na zmluvnú pokutu vo výške 50% z dohodnutého honoráru podľa vopred dohodnutých podmienok zakotvených v bode III/1 – výnimku tvorí (živelná pohroma, choroba, úmrtia, vojnový stav...).
7. V prípade, že Objednávateľ neuskutoční dohodnuté vystúpenie interpretov a neoboznami Dodávateľa min. 2 dni pred vystúpením o zrušení predmetu zmluvy, má Dodávateľ nárok na zmluvnú pokutu vo výške 100% z dohodnutého honoráru podľa vopred dohodnutých podmienok zakotvených v bode III/1 – výnimku tvorí (živelná pohroma, choroba, úmrtia, vojnový stav...).
8. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť miesto vystúpenia tak, aby v prípade náhle zmeny počasia (náhly dážď, prietrž, silný nárazový vietor) neprišlo k poškodeniu hudobných nástrojov ani iných zariadení súvisiacich s umeleckým výkonom. V prípade, ak k poškodeniu príde z dôvodu podcenenia situácie zo strany organizátora, ten sa zaväzuje uhradiť všetky škody týmto spôsobené.
10. Pokiaľ objednávateľ neposkytne v prípade náhle zmeny počasia (náhly dážď, prietrž, silný nárazový vietor) náhradný priestor na uskutočnenie vystúpenia, má interpret nárok na vyplatenie plnej výšky honoráru podľa vopred dohodnutých podmienok zakotvených v bode III/1.


V Leviciach dňa 9.9.2013

V Bratislave dňa 12.09.2013

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO  
A. Štefkoviča 2, P.O. BOX 108  
934 01 LEVICE

  
\_\_\_\_\_

objednávateľ

  
\_\_\_\_\_

dodávateľ